



Europäische Union

Supplement zum Amtsblatt der Europäischen Union

2, rue Mercier, 2985 Luxembourg, Luxembourg

Fax: +352 29 29 42 670

E-Mail: ojs@publications.europa.eu

Infos und Online-Formulare: <http://simap.europa.eu>

Bekanntmachung über zusätzliche Informationen, Informationen über nichtabgeschlossene Verfahren oder Berichtigung

Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber / Auftraggeber

I.1) Name, Adressen und Kontaktstelle(n):

Offizielle Bezeichnung: [Stadt Kassel](#)

Nationale Identifikationsnummer: *(falls bekannt)*

Postanschrift: [Friedrichsstraße 36](#)

Ort: [Kassel](#)

Postleitzahl: [34117](#)

Land: [Deutschland \(DE\)](#)

Kontaktstelle(n): [Straßenverkehrs- und Tiefbauamt](#)

Telefon: [+49 561787-1260](#)

Zu Händen von: [Herrn Dr. Georg Förster](#)

E-Mail: strasse-tiefbau@kassel.de

Fax: [+49 561787-3140](#)

Internet-Adresse(n): *(falls zutreffend)*

Hauptadresse des öffentlichen Auftraggebers / des Auftraggebers: *(URL)* www.stadt-kassel.de

Adresse des Beschafferprofils: *(URL)*

Elektronischer Zugang zu Informationen: *(URL)* <http://www.stadt-kassel.de/projekte/verkehr/infos/24207/>

Elektronische Einreichung von Angeboten und Teilnahmeanträgen: *(URL)*

I.2) Art der beschaffenden Stelle:

Öffentlicher Auftraggeber

Auftraggeber

Abschnitt II: Auftragsgegenstand

II.1.1) Bezeichnung des Auftrags:

Direktvergabe eines öffentlichen Dienstleistungsauftrages nach Art. 5 Abs. 2 Verordnung (EG) Nr. 1370/2007 über Verkehrsleistungen im Straßenbahnverkehr und Busverkehr sowie alternativer Bedienformen in der Stadt Kassel (Linienbündel „Straßenbahn Kassel“ und Linienbündel 11 „Stadtbus Kassel“) und auf abgehenden Linien nach Art. 5 Abs. 2 Verordnung (EG) Nr. 1370/2007.

II.1.2) Kurze Beschreibung des Auftrags oder Beschaffungsvorhabens: *(siehe Angaben in der ursprünglichen Bekanntmachung)*

Die zuständige Behörde beabsichtigt, mit Wirkung zum 10.11.2019 eine Direktvergabe von öffentlichen Personenverkehrsdiensten in der Stadt Kassel und auf abgehenden Linien im benachbarten Landkreis Kassel vorzunehmen. Gegenstand des beabsichtigten öffentlichen Dienstleistungsauftrages (öDA) ist die Erbringung der Beförderungsleistung im Straßenbahnverkehr und Busverkehr sowie mit alternativen Bedienformen. Daneben ist auch der Betrieb der Schieneninfrastruktur der Straßenbahn Gegenstand des öDA. Durch den beabsichtigten öDA wird der Betreiber zu umfangreichen Investitionen verpflichtet. Die Laufzeit des öDA soll 22,5 Jahre betragen. Die Einzelheiten zum Gegenstand und Umfang des öffentlichen Dienstleistungsauftrages sind in dem Dokument „Leistungsbeschreibung“ einschließlich der Anlage A1 bis A5 enthalten und können unter <http://www.stadt-kassel.de/projekte/verkehr/infos/24207/> abgerufen werden.

Von der beabsichtigten Direktvergabe sind die Verkehrsleistungen auf folgenden Linien erfasst:

Linienbündel „Straßenbahn Kassel“:

- 1 Vellmar, Nord <> Wilhelmshöhe (Park)
- 2 Baunatal, Bf. Großenritte <> Schulzentrum Brückenhof
- 3 Mattenberg <> Ihringshäuser Straße
- 4 Druseltal <> Lindenberg
- 5 Holländische Straße <> Baunatal, Bf. Großenritte
- 6 Ihringshäuser Straße <> Schulzentrum Brückenhof
- 7 Mattenberg <> Wolfsanger
- 8 Hessenschanze <> Kaufungen Papierfabrik
- E diverse Einzelfahrten Tram nach aktuellem Bedarf

Linienbündel 11 „Stadtbus Kassel“:

- 10 Rasenallee <> Auestadion
- 11 Vellmar, Dörnbergstraße / Holländische Straße <> DEZ-Einkaufszentrum
- 12 Weserspitze <> Leipziger Platz
- 13 Weserspitze <> Auestadion
- 14 Am Kubergraben <> Königsplatz/Mauerstraße
- 16 Rothenberg <> Auestadion
- 17 Fraunhofer Institut <> Brückenhof
- 17E Schulverkehr Fuldabrück
- 21 Druseltal <> Schulzentrum Brückenhof
- 22 Druseltal <> Habichtswald-Dörnberg/Ehlen
- 23 Herkules <> Wilhelmshöhe (Park)
- 25 Auestadion <> Rathaus/Fünffensterstraße
- 26 Hasenhecke <> Wolfsgaben (Weserspitze)
- 27 Ihringshäuser Straße <> Wolfsgaben
- 28 Warteberg <> Holländische Straße
- 29 Leipziger Platz <> Gartenstadt Eichwald

- EB diverse Einzelfahrten Bus nach aktuellem Bedarf (u.a. Schulverkehr)
- AST91 Oberzwehren Mitte <> Oberzwehren West
- AST92 Oberzwehren Mitte <> Niedierzwehren
- AST93 Platz der Deutschen Einheit <> Lossewerk
- AST94 Rasenallee <> Ahnatalstraße
- AST95 Lindenberg <> Forstbachweg
- AST96 Fasanenhof <> Wolfsgraben
- AST97 Bergshäuser Straße <> Breslauer Straße

In der Summe beläuft sich die zu vergebende Verkehrsleistung nach derzeitigem Stand auf rund 3,73 Mio. Fahrplankilometer bzw. rund 4,30 Mio. Nutzwagenkilometer (gefahrte Fahrplankilometer unter Berücksichtigung der Traktion) im Jahr für den Straßenbahnverkehr und auf rund 3,76 Mio. Nutzwagenkilometer im Jahr für den Stadtbusverkehr.

Der beabsichtigte öDA wird die Versorgung des von den o. g. Linien abgedeckten Verkehrsgebiets mit Angeboten des öffentlichen Personennahverkehrs umfassen. Der öDA wird hierfür auch Regelungen beinhalten, wonach das Verkehrsangebot auf die Anforderungen des jeweils gültigen lokalen Nahverkehrsplans der Stadt Kassel, des Verkehrsentwicklungsplans Stadt Kassel 2030 und Vorgaben der beteiligten Aufgabenträger anzupassen ist. Es können sich daher später Änderungen sowohl hinsichtlich des Bestands und Verlaufs der Linien als auch hinsichtlich des Fahrplan- und Tarifangebots für diese Linien ergeben. Der öffentliche Auftraggeber kommt mit dieser Information seiner Veröffentlichungspflicht nach Art. 7 Abs. 2 Verordnung (EG) Nr. 1370/2007 sowie nach § 8a Abs. 2 Personenbeförderungsgesetz nach. Für weitere Einzelheiten und hinsichtlich der Frist nach § 12 Abs. 6 Satz 1 Personenbeförderungsgesetz wird auf die Ausführungen unter Abschnitt VI.1) verwiesen.

II.1.3) Gemeinsames Vokabular für öffentliche Aufträge (CPV)

	Hauptteil	Zusatzteil (falls zutreffend)
Hauptgegenstand	60112000	
Ergänzende Gegenstände	60210000	

Abschnitt IV: Verfahren

IV.1)Verfahrensart *(siehe Angaben in der ursprünglichen Bekanntmachung)*

- Offen
- Nichtoffen
- Beschleunigtes nichtoffenes Verfahren
- Verhandlungsverfahren
- Beschleunigtes Verhandlungsverfahren
- Wettbewerblicher Dialog
- Verhandlungsverfahren mit einem Aufruf zum Wettbewerb
- Verhandlungsverfahren ohne Aufruf zum Wettbewerb
- Verhandlungsverfahren mit Auftragsbekanntmachung
- Verhandlungsverfahren ohne Auftragsbekanntmachung
- Auftragsvergabe ohne vorherige Auftragsbekanntmachung im Amtsblatt der Europäischen Union

IV.2)Verwaltungsangaben

IV.2.1)Aktenzeichen: *(siehe Angaben in der ursprünglichen Bekanntmachung)*

IV.2.2)Referenznummer der Bekanntmachung für elektronisch übermittelte Bekanntmachungen:

Übermittlung der ursprünglichen Bekanntmachung über

- eNotices
- TED eSender

Login: [ENOTICES_ECAS_n001zpft](#)

Referenznummer der Bekanntmachung: [2017-177315](#) Jahr und Dokumentnummer

IV.2.3)Bekanntmachung, auf die sich diese Veröffentlichung bezieht:

Bekanntmachungsnummer im ABI: [2017/S 243-507952](#) vom: [19/12/2017](#) (TT/MM/JJJJ)

IV.2.4)Tag der Absendung der ursprünglichen Bekanntmachung:

[14/12/2017](#) (TT/MM/JJJJ)

Abschnitt VI: Weitere Angaben

VI.1) Diese Bekanntmachung bezieht sich auf:

- Nichtabgeschlossenes Verfahren
- Berichtigung
- Sonstige Informationen

VI.2) Informationen über nichtabgeschlossene vergebungsverfahren:

- Das Vergabeverfahren wurde eingestellt
- Das Vergabeverfahren war erfolglos
- Der Auftrag wurde nicht vergeben
- Der Auftrag wird möglicherweise Gegenstand einer neuen Veröffentlichung sein

VI.3) Zu berichtigende oder zusätzliche Informationen:

VI.3.1)

- Änderung der ursprünglichen Informationen, die vom öffentlichen Auftraggeber übermittelt wurden
- Die Veröffentlichung in TED stimmt nicht mit den ursprünglich vom öffentlichen Auftraggeber übermittelten Informationen überein
- Beides

VI.3.2)

- In der ursprünglichen Bekanntmachung
- In den entsprechenden Ausschreibungsunterlagen
(weitere Auskünfte, siehe entsprechende Ausschreibungsunterlagen)
- In beiden
(weitere Auskünfte, siehe entsprechende Ausschreibungsunterlagen)

VI.3.3) In der ursprünglichen Bekanntmachung zu berichtigender Text

Stelle des zu berichtigenden Textes: Anstatt:

[Abschnitt V: Auftragsvergabe](#)

Offizielle Bezeichnung:
Kasseler Verkehrs-Gesellschaft
Aktiengesellschaft
Postanschrift: Königstor 3-13
Ort: Kassel
Postleitzahl: 34117
Land: Deutschland (DE)
Telefon : +49 5613089-0
Fax: +49 561782-2121
Internet-Adresse: (URL) www.kvg.de

muss es heißen:

Offizielle Bezeichnung:
Kasseler Verkehrsgesellschaft
Aktiengesellschaft
Postanschrift: Königstor 3-13
Ort: Kassel
Postleitzahl: 34117
Land: Deutschland (DE)
Telefon: +49 5613089-0
Fax: +49 561782-2121
Internet-Adresse: (URL) www.kvg.de
und
Offizielle Bezeichnung: Kasseler
Verkehrs- und Versorgungs- GmbH
Postanschrift: Königstor 3-13
Ort: Kassel
Postleitzahl: 34117
Land: Deutschland (DE)
Telefon: + 49 561782-0
Fax: + 49 561782-2121

VI.3.4) In der ursprünglichen Bekanntmachung zu berichtigende Daten

Stelle der zu berichtigenden Daten: Anstatt: muss es heißen:

VI.3.5) In der ursprünglichen Bekanntmachung zu berichtigende Adressen und Kontaktstellen

VI.3.6) In der ursprünglichen Bekanntmachung hinzuzufügender Text

Stelle des hinzuzufügenden Textes: Hinzuzufügender Text:

VI.4) Weitere zusätzliche Informationen:

Vor dem Hintergrund der konzerninternen Strukturen wird die KVV GmbH aus organisatorischen Gründen in den öffentlichen Dienstleistungsauftrag einbezogen.

VI.5) Tag der Absendung dieser Bekanntmachung:

20/06/2018 (TT/MM/JJJJ) - ID:2018-090857